

Arūnas Poviliūnas

## Tyrimas dalyvaujant kaip socialinių inovacijų technologija

### Anotacija

*Straipsnyje analizuojamas tyrimo dalyvaujant metodas. Tai palyginti naujas sociologijos metodas, jo šalininkų nuomone, pretenduoojantis pakeisti klasikinei akademinei sociologija būdingus dominavimo santykius. Tyrimo dalyvaujant metu sociologas ne tik tiria koki nors socialinį reiškinį, dažniausiai nedidelę marginalizuotą bendruomenę, bet ir bendradarbiauja su ja ieškodamas būdų, kaip keisti marginalizuotos socialinės grupės gyvenseną, o pats tyrimo dalyvaujant metodas siejamas su žinojimo generavimo procedūrų demokratizavimu bei su socialinių pokyčių inicijavimu. Straipsnyje kritiškai analizuojami du tyrimo dalyvaujant pagrindimo būdai: vienas jų susiję su išlaisvinimo ideologija, kitas – su kritine teorija.*

*Prasminiai žodžiai: tyrimas dalyvaujant, socialinė inovacija, kaimo bendruomenė, socialinė atskirtis*

### Ivadas

Tyrimas dalyvaujant (*participatory research*) vis labiau įsitvirtina kaip efektyvi socialinių inovacijų technologija. Kartu su kitomis socialinių inovacijų technologijomis, tokiomis kaip socialinės partnerystės principų taikymas arba bendruomeninė informatika, tyrimas dalyvaujant tampa socialinių grupių ir vietovių, kurioms priklijuojamos socialinės atskirties etiketė, integravimo į visuomenės plėtros procesus įrankiu. Socialinių inovatorių nuomone, šių technologijų dėka anksčiau neturėjusios galimybų dalyvauti sprendžiant savo problemas visuomenės grupės (kaimo bendruomenės, neigalieji, tautinės mažumos ir pan.) turėtų vis labiauapti visaverčiais socialiniai agentai, galinčiais dalyvauti priimant jų būklę įvertinančius sprendimus. Socialinių inovacijų technologijas skatina ir visuomenės plėtros finansavimo politika, kurios principus diktuoja įvairūs Europos Sąjungos ir kitų šalių fondai.

Šios politikos požiūriu akademiniės žinios yra sudėtinė dalis socialinė plėtrą koordinuojančių konsorciumų arba partnerių grupių, kurias sudaro prioritetus nustatantys ir pagal juos finansines lėšas skirstantys politikai bei biurokratai, projektus vertinantys ekspertai, projektus įgyvendinančios vyriausybines arba visuomeninės institucijos, be to, taip vadinamos socialiai at-

skirtos visuomenės grupės, kurioms iš skurdo bei socialinės atskirties gelbėti ir yra sukurtą visa ši mašinerija. Toks kontekstas sureikšmina taikomajį akademinių žinių pobūdį, kuris, klasikinės akademijos požiūriu, buvo menkiau vertinamas, nei autonomiškais laikyti fundamentalūs akademiniai tyrinėjimai. Tad klausimas, ar néra késinamas i akademinio lauko autonomiją, kai, planuojant ir įgyvendinant socialinės plėtros projektus, *homo academicus* privalo išversti savo akademinių žargoną į politikams ir biurokratams suprantamą kalbą ir taip nusižengti akademinio metanaratyvo konstravimo kanonams, kai mokslininkai tampa eksperimentais, koordinatoriais ir pan., kai jie susodinami prie vieno stalo su biurokratais, įvairių visuomeninių organizacijų atstovais, politikais, verslininkais ir kt., néra nepagrižtas.

Šiame straipsnyje bandoma išsiaiškinti, kas yra tyrimas dalyvaujant, kokios jo galimybės ir koks jo statusas akademiniame pasaulyje, koks jo santykis su akademine sociologija. Skirtingų akademinio lauko frakcijų požiūriais, tyrimas dalyvaujant gali būti interpretuojamas ir kaip pomo-dernybės madas atspindinti socialinių mokslų paradigma, ir kaip iš esmės naujas socialinių mokslų metodas, atveriantis galimybes akademinę patirtį tiesiogiai integruoti į socialinės plėtros pro-

cesus, ir kaip akademinio lauko marginalų taikymasis prie naujos konjunktūros, bandant pasinaudoti naujais socialinės galios šaltiniais, ir netgi kaip radikalių, su „trečiuoju pasaule“ susijusių, intelektualų mesianistinė frazeologija.

### Termino „tyrimas dalyvaujant“ aptarimas

„Tyrimas dalyvaujant“ – tai angliškuose tekstuose vartojamų terminų „*participatory research*“, „*action research*“, „*praxis research*“, „*collaborative research*“, „*participatory action research*“, lietuviškas vertimas. Autorius nėra tikras, ar tai geriausias vertimas. Galbūt ilgaičiui labiau prigis diskusijoje kolegų siūlytas terminas „dalyvavimo metodas“, tačiau kol kas atrodo, kad terminas „tyrimas dalyvaujant“ geriau išreiškia tai, kas būdinga angliskai „*participatory research*“ vadinamam tyrimui. Terminas „dalyvavimo metodas“ netiesiogiai sufleruoja ir tai, kad tai labiau išprastas sociologijos metodas, nurodantis hierarchizuotą sociologijos sąrangą, kuriai turėtų priklausyti ir apibrėžta metodologija, ir ją grindžianti socialinė teorija. Kitaip sakant, pagal savo skambesį ir darybą „dalyvavimo metodas“, kaip ir „stebėjimo metodas“, nesikėsina į klasikinę sociologijos mokslo sąrangą.

Įvairių tyrimo metodų pagalba, tarp kurių dalyvavimas analizuojamuose socialiniuose procesuose jau yra užėmės teisėtą vietą, į socialinės teorijos akiratį patenkantys socialinės tikrovės faktai yra aiškinami vienos ar kitos socialinės teorijos, kurių visuma ir sudaro profesionalų akademinę sociologijos diskursą. Anatai, sociologijoje daugiau nei prieš pusę amžiaus įsitvirtino „stebėjimo dalyvaujant“ (*participatory observation*) metodas, kuris numato tyrėjo dalyvavimą analizuojamose socialinėse institucijose ir procesuose, vienais atvejais tai slepiant, kitaip - neslepiant nuo tiriamujų.

Tyrimo dalyvaujant šalininkų ambicijos yra didesnės nei naujo metodo į akademinę sociologiją įvedimas. Vieniems – tai nauja nauja socialinių mokslo paradigma, antriems – sociologų teikiamos socialinės paslaugos, tretiems – socialinius pokyčius generuojanti socialinė praktika, dar kitiems – tai išsūkis akademiniams

sociologiniams tyrimams. Visais išvardintais atvejais „tyrimas dalyvaujant“ tarytum kėsinasi į klasikinį akademinės sociologijos kanoną ir į jos hierarchizuotą sąrangą, apimančią akademinę veiklą nuo metodinio kanono požiūriu taisyklingų empirinių tyrimų iki gautus duomenis interpretuojančių socialinių teorijų. Būtent todėl terminas „tyrimas dalyvaujant“ tiksliau nei terminas „dalyvavimo metodas“ išreiškia šio tyrimo šalininkų ambicijas. Taigi tyrimas dalyvaujant, jo šalininkų nuomone, toli gražu nėra tik dar vienas empirinių tyrimų metodas.

### Tyrimo dalyvaujant apibrėžimas

Bene ryškiausias tyrimo dalyvaujant akademinio legitimizavimo aktas buvo 1992 metų žiemą išleistas žurnalo „American Sociologist“ numeris, kuris visas buvo skirtas įvairiems tyrimo dalyvaujant aspektams aptarti. Pagrindiniame žurnalo straipsnyje R. Stoeckeris ir E. Bonacich pateiškai pareiškė, kad su vidurinės klasės etosu organiškai suaugusi sociologija užuot tapusi problemų sprendimo priemone pati tampa problema.

„Ji [sociologija] darosi dar vienas elementas kontroles struktūros, kuri remiasi priespauda bei eksplatacija ir įtvirtina valdžiai artimų profesionalių eksperčių luomą, kuris, įteisindamas savo žinojimą, nustelbia žinojimą tų, kurie neturi galios.“ (Stoecker, Bonacich 1992)

Būtent tyrimas dalyvaujant ir turėtų būti atsakas su priespauda bei socialine kontrole susijusiai, nerefleksyviai, prisimenant P. Bourdieu, sociologijai. Savo ruožtu tyrimo dalyvaujant šalininkų nuomone pagrindiniai jo tikslai būtų tokie:

- demokratizuoti žinojimo generavimo procedūras;
- inicijuoti sisteminius socialinius pokyčius.

### Žinojimo generavimo procedūrų demokratizavimas

Socialinių inovatorių nuomone, tyrimas dalyvaujant atveria galimybes keisti sociologijos ir sociologų padėtį socialinės galios atžvilgiu. Samprotaujama taip. Tyrimo reikia ir tiems, ku-

rie nedisponuoja socialine galia. Be to, jie yra akumuliavę savitą patirtį, kurią apibendrina savita pasaulėžiūra. Visa tai dominuojančio žinojimo atžvilgiu yra nuvertinama. Kartu nuvertinama ir tokį žmonių gyvensena. Socialinės plėtros prioritetą ir dominuojančio žinojimo atžvilgais jie tampa socialiai atskirtais.

Tyrimo dalyvaujant šalininkai siekia įtraukti socialiai atskirtas žmonių grupes, bendruomenes, tų žmonių patirtį ir pasaulėžiūrą į patį tyrimo procesą. Tyrimo procedūros požiūriu, tai rodo, kad socialiai atskirtų grupių atstovai dalyvauja, kai yra formuluojami tyrimo tikslai, detalizuojami klausimai, jie patys dalyvauja, kontroliuoja ir stebi visą tyrimo procesą, po to analizuoja gautus rezultatus. Kartu yra ieškoma būdų, kaip keisti socialiai atskirtoms žmonių grupėms nepalankią padėtį, kurios priežastys ir kontūrai tyrimo dėka tampa vis aiškesni. Tyrimo metu turėtų keistis ir pagrindiniai socialiai atskirtų grupių tikrovės interpretavimo įrankiai, o socialiai atskirtų grupių gyvenseną apibūdinančią lemties metaforą turėtų pakeisti žmonių veiksmų vaidmens pripažinimas.

Jau seniai niekas neabejoja, kad žinojimas yra galia, vadinas, profesionalių ekspertų vykdomas žinojimo privatizavimas yra laikomas ir galų atėmimu, ypač tais atvejais, kai akademiniuose sumetimais (arba vardan luominių profesinių interesų) yra tyrinėjamos vadinamosios socialiai atskirtos žmonių grupės. Savo ruožtu įtraukimas į žinojimo generavimo procesą yra žmonių įgalinimas tokiu mastu, kokiui žinojimas yra susijęs su galia.

## Socialinių pokyčių inicijavimas

Tyrimo dalyvaujant šalininkai teigia, kad žinojimo generavimo demokratizavimas kartu sudaro prielaidas demokratiniams socialiniams pokyčiams. Partnerystės saitais susieti tyréjai ir socialiai atskirtų bendruomenių atstovai sudaro grupes, kurios ne tik siekia, pasitelkdamos tyrimus, įvardyti nepalankios socialinės būklės priežastis, bet ir ieško būdų, kaip būtų galima jas šalinti. Tie keliai dažniausiai būna susiję su galimybių dalyvauti priimant sprendimus sudarymu, kurie yra svarbūs tiek dominavimo san-

tykius pasiryžusiems keisti tyréjams, tiek socialiai atskirtoms grupėms arba bendruomenėms. Kitaip tariant, tai būtų galima laikyti socialiai atskirtų grupių įgalinimu.

Šių abiejų tyrimo dalyvaujant tikslų įgyvendinimo sąlyga yra švietimas. Socialiai atskirtų grupių švietimas atveria joms galimybes įsiitraukti į žinojimo generavimo procesus ir bendradarbiauti inicijuojant demokratinius socialinius pokyčius, o suaugusiųjų švietimo teorijai teko svarus vaidmuo formuojantis teorinėms ir praktinėms tyrimo dalyvaujant prielaidoms.

## Tyrimo dalyvaujant pagrindimo būdai

Galima išskirti du pagrindinius tyrimo dalyvaujant pagrindimo būdus. Abu yra organiškai susiję, tačiau kiekvieno iš jų akcentai skirti. Vienas jų pabrėžia ideologinius argumentus ir į pirmą vietą iškelia dominavimų grištus socialinius santykius, kitas – kritinę teoriją ir iš jos išplaukiančią sociologinę praktiką. Pirmasis asocijuojasi su išlaisvinimo ideologija ir revoliuciniais idealais, antrasis - su nors ir marginalizuota, tačiau vis dar akademine praktika.

## Tyrimas dalyvaujant kaip išlaisvinimo ideologija

Radikalesnių tyrimo dalyvaujant šalininkų nuomone, tyrimas dalyvaujant turėtų keisti ir priespaudos santykius, ir sociologijos kaip socialinės praktikos suvokimą.

„Mes turėtume visiškai aiškiai pripažinti, kad tyrimas dalyvaujant nerai daug šalininkų tarp pasiturinčiųjų ir turtingųjų, ir dėlto kyla grėsmė mūsų pačių gerovei. Tyrimo dalyvaujant taikymas yra priešingas sekmingai profesinei karjerai. Tyrimas dalyvaujant yra revoliucinė sociologija.“ (Park 1992)

Radikalesni tyrimo dalyvaujant šalininkai randa tokį argumentų tyrimo dalyvaujant praktikai pagrįsti. Visų pirmą tyrimas dalyvaujant padeda įgyvendinti savo idealus tiems sociologams, kurie mato ir nori keisti engėjišką visuomenės prigimtį. Be to, tyrimas dalyvaujant, jo šalininkų nuomone, iškelia svarbų moralinį klausimą, kokia yra universitetų, akade-

minio pasaulio paskirtis? Ar jie turėtų tarnauti elitui, ar atvirkščiai? Dar vienas tyrimo dalyvaujant plėtros požiūriu svarbus argumentas skamba taip – kuo plačiau bus taikomas tyrimas dalyvaujant, tuo daugiau šansų, kad jis taps vis labiau pripažystama ir savo institucinę erdvę įteisinusia sociologijos praktika. Tyrimo dalyvaujant legitimizavimui taip pat turėtų talkinti sėkminga socialiai atskirtų bendruomenių, kuriuos dalyvavo eksperimentuose, veikla.

Tyrimas dalyvaujant yra laikomas „priešprieša elitistiniam, kapitalistiniam, konkurenciniam ir individualistiniam tyrimui.“ (Stoecker, Bonacich 1992). Deklaruodami norą savo teorinėmis žiniomis ir empirinių tyrinėjimų išgudžiais prisidėti prie socialinės transformacijos procesų, tyrimo dalyvaujant šalininkai skelbia visuotinės gerovės bei socialinio teisingumo idealus.

Radikalesni tyrimo dalyvaujant šalininkai, kurie tyrimą dalyvaujant visų pirmą tapatina su teisingesnės visuomenės link vedančių socialinių transformacijų iniciavimu, akademinio tyrimo dalyvaujant statuso siekia kurdami naujos sociologijos programą – elitistinę, dominavimo santykius įtvirtinančią, kapitalistinę, buržuazinę sociologijos discipliną turėtų pakeisti „teisingesnė“, iš dominavimo santykį išlaisvinanti ir socialinio teisingumo siekianti, sociologija. Kitaip tariant, radikalusis tyrimo dalyvaujant legitimizavimas iš esmės yra akademinių vertybų perkainavimas ir tuo pačiu metu vykstantis akademinio lauko transformavimas, kai šių pokyčių metu nauja tyrimo dalyvaujant paradigma ima keisti dominavimo santykiai grįstą tradicinį teoretizavimą ir tradicinę sociologiją.

Chrestomatinę tyrimo dalyvaujant kaip išlaisvinimo ideologijos sampratą sukūrė brazilų švietimo teoretikas ir praktikas Paulo‘as Freire‘as.

### **P. Freire‘o kritinės sąmonės ugdymo teorija**

Lietuvių kalba neseniai pasirodė trijų P. Freire veikalų vertimai. Leidykla „Tyto Alba“, remiama Atviros Lietuvos fondo, išleido jo chrestomatinį veikalą *Engiamujų pedagogika*, be to, dvi esė - „Konsultuoti ar bendrauti“ ir „Ugdy-

mas kaip rengimasis laisvei“.

„Engiamujų pedagogikoje“ P. Freire‘as išdėsto išlaisvinimo pedagogikos teorinius principus. Trumpai kalbant veikalo esmę būtų galima apibūdinti tokia teze – ugdymas turi keisti dominavimo santykius. Ugdymas, kaip pabagos neturinčio išlaisvinimo kelias, apima du etapus. Pirmo etapo metu žmonės supranta (conscientizaēčio) apie savo priespaudą, nelaisvę, o antrojo metu veikdami keičia priespaudą įtvirtinančias aplinkybes. Tai, anot P. Freire‘o, yra kultūrinis veiksmas.

Ugdymą, kuris nekeičia dominavimo santykių, Freire‘as vadina „bankiniu“ ugdymu.

„/.../ ugdymas darosi panašus į indėlio padėjimą į banką, kai mokiniai yra saugyklas, o mokytojas – indėlininkas. Užuot bendravęs mokytojas daro oficialius pranešimus ir atiduoda saugoti indėlius, kuriuos mokiniai kantriai priima, įsimena ir kartoja. /.../ Pagal bankinę ugdymo sampratą žinios yra tų, kurie laiko save daug išmanančiais dovana tiems, kurie laikomi nieko neišmanaciiais.“ (Freire (a) 2000; 48)

Bankinio ugdymo atveju yra perduodamos turimo žinios. Tokią žinių cirkuliaciją lydi ir specifiniai dominavimu, manipuliacija bei žinių kontrole grįsti mokytojo santykiai su mokiniais, ir šios sąveikos dalyvių savęs suvokimo pavidalai.

„Mokytojas pateikia save mokiniams būtinai kaip priesybę; laikydamas juos visiškais neišmaneliais, jis pateisina savo paties egzistavimą. Mokiniai, kurie kaip vergas iš Hegelio dialektikos priima savo neišmanyti kaip mokytojo reikalingumo pateisinimą, tačiau, kitaip negu vergas, niekuomet nesuvokia, kad jie ugdo mokytoją.“ (ten pat)

Freire‘as daug rašė apie bankinio ugdymo žalą, tačiau bene svarbiausias argumentas prieš bankinį ugdymą yra šis: kuo labiau mokiniai stengiasi išlaikyti jiems patikėtus indėlius, tuo mažiau galimybų lieka kritiškos sąmonės tapsmai. Bankinis ugdymas, ignoruodamas mokinijų patirtį, kartu neigia ir autentišką mokinijų egzistavimą, gramzdina mokinius į „tylos kultūrą“ (tai dar vienas P. Freire‘o terminas), kurią įtvirtina pagal bankinio ugdymo principus struktūrizuotos socializacijos institucijos (kalba, švietimas, žiniasklaida ir pan.). „Tylos kul-

tūra“ yra atskirta nuo kalbančio pasaulio ir jai priklausantys žmonės neturi galimybės aktyviai dalyvauti socialinės plėtros procesuose.

Bankinio ugdymo priešprieša, ičlaisvinamasis ugdymas, yra organiškai susijęs su procesu, kurio pavadinimas į anglų kalbą dažnai neverčiamas. Nebuvo jis išverstas ir į lietuvių kalbą. Tai jau minėtas *conscientizaēco*. Šio proceso metu lukštenasi kritinė sąmonė, išsi sąmoninami socialiniai, politiniai ir ekonominiai prieštaravimai, ieškoma kelių, kaip juos įveikti. *Conscientizaēco* metu žmonės vis labiau tam-pa aktyviais kritinės sąmonės subjektais, P. Freire'o žodžiais sakant, „dialogo žmonėmis“, o dominavimo ir monologo santykį, kuris būdingas bankiniams ugdymui, keičia ugdytojų ir ugdomųjų bendradarbiavimas bei dialogas.

Kaip iš „tylos kultūros“ ima lukštentis „dialogo žmogus“? Kaip galima inicijuoti *conscientizaēco*? Bene glausčiausiai į šiuos klausimus P. Freire'as atsakė savo esė „Konsultuoti ar bendrauti“, aptardamas žemės ūkio specialisto, agronomo, santykius su valstiečiais, magiškai interpretuojančiais pasauly. Koks yra specialiuju techninių žinių per davimo arba konsultavimo santykis su magišku pasaulevaizdžiu?

„Sąvokos „konsultavimas“ reikšmės yra šios: per davimas, davimas kitam, dovanojimas, kultūrinė invazija, manipuliavimas ir pan. Visos šios sąvokos reiškia veiksmus, kuriais žmonės paverčiami „daiktais“, ir nei-gia juos esant pasauly keičiančiomis būtbėmis.“ (Freire (b) 2000; 243)

Specialiosiomis agronominių žiniomis grįstas konsultavimas yra antidialogiškas ir yra, P. Freire'o žodžiais tariant, kultūrinė invazija, susijusi su manipuliavimu. Antidialogiškos kultūrinės invazijos priešprieša – tai dialogu ir kultūrų sintheze grįstas bendravimas, kurio būtina salyga agronomo-specialisto (kultūrinės invazijos subjekto) virtimas agronomu-pedagogu (dialogo partneriu).

P. Freire'as sukūrė ištisą išlaisvinančios pedagogikos sistemą, kurią labai sekmingai pritaikė savo gimtojoje Brazilijoje ir Čilėje, mokydamas beraščius valstiečius rašto ir kartu ugdydamas jų kritinę sąmonę. Šios sistemos branduoli sudaro kultūros rateliai (*Circulo de Cul-*

*tura*), kuriuose ugdytojo vadovaujami valstiečiai atkoduoja užkoduotas generatyvinės temas arba žodžius. Generatyvinės temos ir žodžiai – tai yra kultūros ratelio dalyviams reikšmingos, egzistencinės temos, kurios generuoja diskusijas bei tyrimus ir sudaro prielaidas kritinės sąmonės tapsmui. Generatyvinės temos yra koduojamos paveikslais, nuotraukomis, žodžiais. Generatyvinių žodžių vaidmenį atlieka dažniausiai valstiečių gyvenimui svarbūs žodžiai, iš kurių skiemenu sudarius fonemų grupes dėliojami vis nauji žodžiai.

Akivaizdu, kad P. Freire'o sistemoje tyrimas dalyvaujant užima kertinę vietą. Ne tik kultūros rateliui vadovaujantis specialistas, kuris turi kruopščiai parinkti ir užkoduoti generatyvinės temas ir generatyvinius žodžius, bet ir pozityvių pokyčių savo srityje siekiantis žemės ūkio specialistas, agronomas, tik tampdamas dialogo partneriu, sukuria terpę savo technologinio išmanymo simbiozei su autentiška valstiečių žemės kultivavimo patirtimi. P. Freire'as teigia:

„Konkrečiai kalbant agronomai negali suprastinti savo veiksmų iki nesamo neutralumo, tarsi specialistai galėtų būti atskiriami nuo platesnės visumos, kurioje jie egzistuoja kaip žmonės. Nuo tos akimirkos, kai jie tampa žmogaus ir gamtos sistemas dalimi, jų darbas įgauna platesnę perspektyvą, kur techniniis valstiečių mokymas sutampa su kitaip aspektais, išeinančiais už technologijos ribų. Būtent ši neišvengiama agronomų atsakomybė įtvirtina juos kaip pedagogus ir padaro juos (greta kitų) pokyčių vykdytojais. Tai rodo, kad jų dalyvavimo valstiečių, gamtos ir kultūros santykių sistemoje negalima supaprastintai laikyti tik buvimu prieš arba buvimu virš, arba buvimu dėl valstiečių, nes tai yra buvimas su jais, kadangi jie taip pat yra kaitos subjektai.“ (Freire (b) 2000; 271)

Būtent buvimas kartu su ir ėjimas kartu link bendro tikslo yra pamatinė tyrimo dalyvaujant nuostata. Tai sudaro prielaidas dialogui, kritiniam mąstymui ir galiausiai *conscientizaēco*.

### Tyrimas dalyvaujant kaip akademinė praktika

Kaip galima nesunkiai nuspėti iš tyrimo dalyvaujant, kaip socialinės praktikos legitimizavimo, ieškant akademinių tyrimo dalyvaujant ištakų dažniausiai žvilgsnis krypsta į kritinės

teorijos tradiciją. Reiktų atkreipti dėmesį į tai, kad akademiniai tyrimo dalyvaujant šalininkai yra kiek nuosaikesni nei radikalūs praktikai ir, užuot skubėję skelbti akademinės revoliucijos aušrą, sugeba tyrimą dalyvaujant lokalizuoti akademiniame diskurse.

Tyrimo dalyvaujant šalininkai, iš esmės susiedami save su kritinės teorijos tradicijos atstovais, kalba apie visuotines nei intelektualinio elito, kurio atstovais gali būti laikomi, tarkim, ir modernybės laikų filosofai, ir tradiciinai sociologai, racionalumą, išaugantį iš komunikacijos ir dialogo.

Antai Peteris Parkas minėtame *American Sociologist* žurnale paskelbės straipsnį „The Discovery of Participatory Research as a New Scientific Paradigm: Personal and Intellectual Accounts“, išvardija tokias naujas socialinių mokslų paradigmų, susijusios su tyrimo dalyvaujant įsigalėjimu (?), prielaidas.

Pirmają prielaidą jis kildina iš mokslo istorijos. Samprotavimų kelias maždaug toks. Šiuolaikinis mokslas radosi iš viduramžių tradicijos, kurią, pasitelkę klasikinius kanonus, kontroliavo viduramžių scholastai. Sparčiai stiprėjantis kapitalizmas ypač praplėtė taikomaisiais, technologiniais mokslų rezultatais suinteresuotų ratą. Tačiau, émus mokslą kontroliuoti buržuazijai, ir toliau didelė visuomenės dalis negalėjo pasinaudoti jo rezultatais. I socialinę ir politinę kapitalizmo darbotvarkę orientuotas mokslas tyrinėjamą tikrovę interpretavo instrumentiškai ir technologiškai. Anot P. Parko, tolimesnė mokslų raida turėtų atverti galimybę dalyvauti mokslu pasaulyje ir naudotis jo rezultatais visai visuomenei, be to, turėtų keistis technologiniis mokslų pobūdis.

Antrają prielaidą P. Parkas susieja su skirtingomis žinojimo formomis. Objektyvumo šydu prisidengusios ir labai sustiprėjusios socialinių mokslų pozityvistinės atšakos archetipu tapusius gamtos mokslus iš jų užimtos privilegijuotos pozicijos turėtų išstumti žinojimo formų įvairovę. Toliau analizuodamas šią prielaidą, P. Parkas remiasi J. Habermaso suvisuotinto instrumentinio racionalizmo kritika. „Pagrindinių savokų kontinentui, kuriame gyveno Maxo Weberio Vakarų racionalizmas, grimz-

tant į praeitį ima ryškėti tikrasis proto veidas – jis demaskuojamas, kaip pavergiantis ir kartu pavergtas subjektyumas, kaip valia įsigytu instrumento galia“ (Habermas, 2000; 12). Demaskuotas tariamai autonominis instrumentinis racionalumas išreiškia tik vieną žinojimo formą, greta kurios egzistuoja intersubjektyvų supratimą ir tarpusavio pripažinimą išreiškiantis komunikacinis protas. Feministinė pozityvistinės socialinių mokslų paradigmos kritika dar labiau praplečia žinojimo formų įvairovę. (Maguire 1996)

Tyrimas dalyvaujant – tai būtų ir teorinio mąstymo, kylandžio iš klasikinio Vakarų racionalizmo, priešprieša. Toks būtų trečiasis P. Parko suformuluotas naujosios socialinių mokslų paradigmų argumentas. P. Parko nuomone, visų pirma postmodernistinės ir feministinės teorijos išryškino klasikinio racionalizmo principais grįsto socialinių mokslų projekto silpnąsias pusēs. Būtent tyrimas dalyvaujant atveria galimybę pertvarkyti socialinės teorijos, socialinių mokslų ir socialinio mokslininko santykius su pokyčiais visuomenėje vykstančiais.

### **Tyrimo dalyvaujant taikymas**

Tyrimo dalyvaujant šalininkai pagal bendradarbiavimo su tiriamą bendruomenė intensyvumą skiria kelis tyrimo dalyvaujant taikymo scenarijus (žr.: Petras, Porpora 1993).

Tyrinėtojas kelia savo dažniausiai akademinius tikslus, o bendruomenė siekia savo tikslų, tačiau atlikus tyrimą bendruomenė supažindinama su tyrimo rezultatais. Šiuo nuosaikesniu atveju tyrinėtojas ir tyrinėjama bendruomenė bendrauja paties tyrimo ir tyrimo rezultatų pristatymo metu. Planuodamas tyrimą tyrinėtojas su tirsima grupe nebendrauja, o tyrimo metu taiko savo paties sukonstruotą tyrimo instrumentą. Tyrinėtojo sékmė – tai geras, pirmiausiai akademinei bendruomenei skirtas, straipsnis.

Daug glaudesni santykiai tarp tyrinėtojo ir tyrinėjamos socialinės grupės užsimezga, kai abi pusės siekia bendrų tikslų. Tai dažniausiai būna projektai, kurių metu dirbama su socialiai atskirtomis, marginalizuotomis grupėmis. Tieki tyrinėtojas, tieki grupės atstovai, sudary-

dami partnerių grupes, siekia keisti susiklosčiusią padėtį. Bendradarbiaujama nuo projekto užuomazgų: kartu planuojamas tyrimas, analizuojami rezultatai, kuriami strateginiai planai, rengiami nauji projektai. Šiuo atveju tyrinėtojo sėkmė – nauji partnerių, su kuriais buvo dirbta, projektai.

Dar glaudesni ryšiai susiformuoja, kai regionai bendradarbiauja su akademinėmis bendruomenėmis, pavyzdžiui, mažesniais regioninių universitetais arba didesnių universitetų regioniniai padaliniams. Tokio bendradarbiavimo pavyzdžių apstu Didžiojoje Britanijoje, Ailioje.

### Apie tyrimo dalyvaujant metodus

Studijuojant literatūrą, skirtą tyrimui dalyvaujant į akis krenta tai, kad palyginti nedaug dėmesio skiriama tyrimo metodikoms ir metodams. Socialiniai procesai, socialiniai agentai, galių santykiai, dominavimo anatomija, kritinio požiūrio udgymas, mokymasis, komunikacija – visa tai užima daug svarbesnę vietą, nei metodikos problemos. Metodologinė tyrimo dalyvaujant nuostata, kuri diktuoja metodiką ir metodą sampratą, remiasi socialinio konstruktyvizmo idėjomis. Beveik be išimčių laikomasi nuostatos, kad tikrovės supratimas, žinojimas yra socialiniai konstruktai, taigi svarbesniais laikomi tie metodai, kurie sudaro galimybes atskleisti susiklosčiusius galių santykius, atskleisti tariamai nekintančių sąvoką, pripažinti žinojimo socialinę genealogiją, identifikuoti socialinės galios šaltinius ir diskurso bei praktikos strategijas.

Tai iš esmės rodytų, kad tyrimas dalyvaujant sociologinių metodų atžvilgiu nėra ortodoksiškas. Kaip rodo tyrimų dalyvaujant pasaulyje pavyzdžiai, turimų receptų čia nėra. Tieki tyrimo objektai, tiek tyrimo metodai labai įvairuoja ir atspindi konkretų socialinės plėtros projektous kontekstą. Toks metodinis anarchizmas turėtų pagrįstai erzinti metodinį puristą. Tačiau tyrimo dalyvaujant šalininkai turi pagrindą, kaip jam atsakyti. Griežtas metodas, akademinis kanonas – tai vis kitos dominavimo formos, ekspertų ekspertizės nesu-

prantamos ir gramzdina į „tylos kultūrą“. Savo ruožtu pačių žmonių surinkti duomenys, nors ir nesurinkti pagal taisyklingas *homo sociologicus* požiūriu procedūras, yra ne tik iškalbingesni ir taip griauna „tylos kultūrą“, bet kartu sudaro prielaidas socialiniam veiksmui. Internete (pvz., *An action-research resource for both students and practitioners*) galima rasti atvejų, kurių metu buvo taikomi tokie įvairūs „metodai“ kaip bendruomenių susirinkimai, video medžiagos analizė, piešimas, paišymas ant sienų, keitimasis papasakotomis istorijomis, bendruomenių apklausos ir t.t. Antai, Kanadoje Jézuitų tikėjimo ir socialinio teisingumo centras sukūrė metodą, kurį pavadinio „Akimirkos įvardijimas“. Šio metodo pagalba buvo identifikuojamos bendruomenės veiklos galimybės. Apibendrinant tyrimo dalyvaujant metodiką ir metodą temą, derėtų prisiminti P. Freire'o generatyvinės temas, žodžius. Metodų tikslas – skatinti generatyvinių temų atkodavimą.

### Apibendrinimas

Pagrindiniai tyrimo dalyvaujant požymiai yra tokie:

- Bendruomenės nariai žino, kad jie yra tiriamai.
- Projektuojant tyrimą, bendradarbiaujama su tirsimu bendruomene.
- Tiriant akcentuojamas socialiai atskirtų grupių įgalinimas ir susiklostę galių santykiai.
- Tyrimo metu skatinamas kritinis mąstyimas ir tyime dalyvaujančiųjų švietimas.
- Tyrimo metu planuojami veiksmai, galintys mažinti socialinę atskirtį.

Tyrimo dalyvaujant metu, kartu su pačia bendruomenė tyrinėjant vietas bendruomenės socialinius santykius ir pokyčius, skatinamas dialogas tarp tyrinėjamos bendruomenės ir tyrinėtojų. Tyrinėtojas įspareigoja surinktas žiniasklaidos naudotai tobulinant bendruomenės santykius ir veiklą. Tad tyrimas dalyvaujant vienu metu yra ir tyrimas, ir pagalba plėtojant vietas partnerių grupių ir bendruomenių veiklą.

## Literatūra

- STOECKER, R., BONACICH, E. 1992. "Why Participatory Research? Guest Editors' Introduction", *American Sociologist* 23 (4).
- PARK, P. 1992. "The Discovery of Participatory Research as a New Scientific Paradigm: Personal and Intellectual Accounts", *American Sociologist* 23 (4).
- FREIRE, P. 2000 a. "Engiamujų pedagogika". Kn.: P. Freire. 2000. *Kritinės sąmonės ugdymas*. Vilnius: Tyto Alba
- FREIRE, P. 2000 b. "Konsultuoti ar bendrauti". Kn.: P. Freire. 2000. *Kritinės sąmonės ugdymas*. Vilnius: Tyto Alba.
- MAGUIRE, P. 1996. "Considering More Feminist Parti-
- cipatory Research: What's Congruency Got to Do with It? Qualitative Inquiry" 2 (1).
- HABERMAS, J. 2002. *Modernity's philosophy discourses*. Vilnius: Alma Littera
- PETRAS, E., PORPORA, D. V. 1993. "Participatory Research: Three Models and an Analysis" *American Sociologist* 24 (1).
- BAILEY, D. 1992. "Using Participatory Research in Community Consortia Development and Evaluation: Lessons from the Beginning of a Story", *American Sociologist* 23 (4). "An action-research resource for both students and practitioners" in: <http://www.goshen.edu/soan/soan96p.htm>

## Summary

The article analyzes the arguments for the placing of participatory research in the practice of sociology. The changing societal conditions have forced social scientists, of which sociologists are a prime example, to alter the way sociology has been conceptualized and has been practiced in relation to social change. As practitioners of participatory research are maintaining traditional sociology

is producing narratives and practices that are not in the interest of the excluded and marginalized people. In order to live up to the potential of sociology as a technology for the social innovation and social inclusion, it must include the interest and the wisdom of the people in its researching and theorizing activities. Participatory research provides an opportunity to realize this possibility.

Įteikta 2003 07 08

Pateikta spaudai 2003 07 08

Vilniaus Universitetas  
Filosofijos fakultetas  
Sociologijos katedros vedėjas  
Didlaukio 47, LT-2057 Vilnius  
Tel. 8 5 2 675 279  
El. paštas [povilar@delfi.lt](mailto:povilar@delfi.lt)